

# 苏北华联通过棉兰市印尼族群文化融合论坛及第一军区向苏北省棉兰市洪水灾民捐赠生活物资

【本报讯】俗话说“灾难无情人有情”，在疫情尚未结束的情况下，近日，苏北省棉兰市又遭遇暴雨袭击，许多地区严重洪水，造成数千座房屋被淹没，数千个家庭受到灾情影响，导致人民生活处境困难。

苏北华联在诸位主席团及其理监事，华联青年部成员，棉兰鹅城慈善基金会，苏北印中商务理事会，棉兰颍川堂宗亲会，苏北省潮州公会，国际佛光会印尼苏北协会，PT. Vigourland 以及诸多华社热心人士的大力支持与解囊相助下，于昨日(12/7)在苏北华联一楼停车场，通过棉兰市印尼族群文化融合论坛与第一军区，向洪水灾民伸手援助，传递爱心，捐赠生活物资，希望可以减轻灾民疾苦。该生活物资包括 1000 套纱笼、1000 套毛巾、1000 套被单、5000 颗肥皂、5000 个牙刷、500 包儿童尿布、1500 个口罩、2000 公斤白米以及 500 盒快熟面。



苏北华联执行主席徐煜权致词



棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D 致词



第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi 致词

苏北华联执行主席徐煜权，副主席张家碁、洪华强，副监事长陈保成，理事吴佳声、葉志宽、张国鑫，苏北华联青年部主任苏达人，副主任宋达胜及诸位青年部成员，国际佛光会印尼苏北协会理事饶健民、何伟雄、邱怡福及陈奕锦，出席交接仪式活动现场。

棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D，副主席

Dr. dr. H. Delyuzar, M. Ked (PA), Sp. PA (K)，在该机构理事 Pdt. Sadakata Gintingsuka, M.Th, Drs. Lister Berutu, MA, Arwin Harahap, M.Si, H. Benny Soebardjo, SH, H. Rolly Pay 及 Matha Riswan 的陪同下，第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi 应邀出席交接仪式。

苏北华联执行主席徐煜权代表苏北华联主席苏用发，在交接仪式上简单

致词，他首先感谢上苍的恩赐，让我们在疫情期间能够以安康的状况，并且可以伸手支援急需的受灾灾民，贡献爱心。非常感谢棉兰市印尼族群文化融合论坛和第一军区向来与我们的友好合作，希望可以透过该论坛和第一军区，将生活物资传送到各个受灾灾区，分配给真正需要的灾民。徐煜权也强调，我们应该要团结一致，

不分种族，不涉及政治，和睦共处，互帮互助，让我国印度尼西亚得以更加繁荣富强，和平安乐。

接着，棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D 首先向大家贡献的爱心表示衷心的感谢，希望大家可以持续保持友好关系，继续合作。他也向在场的该机构理事强调，一定要尽快把物资传送到灾区，将

物资分配给真正需要帮助的灾民。

第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi 在交接仪式上也向苏北华联及广大热心人士的捐助表示衷心的感谢。至今，苏北华联与第一军区已多次合作，尤其是在慈善活动方面，向贫困人民提供援助。希望两方也可以继续通力合作。我们也将捐赠物资分配给受灾灾民。

随后，苏北华联执行主席徐煜权，苏北华联青年部主任苏达人，苏北华联慈善部主任张国鑫，棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D 以及第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi 签署交接书，并由苏达人，张国鑫将交接书分别移交给 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D 和 Letkol KAV Setia Budi。签署交接书后，棉兰市印尼族群文化融合论坛诸位理事及第一军区军队将捐赠物资搬运到车上，及时把物资直接传送到灾区。(郑水萍 报道)



苏北华联执行主席(中)，苏北华联青年部主任(右一)，棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D(左一)及诸位理事合影



第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi 与苏北华联慈善部主任张国鑫签署交接书



苏北华联执行主席徐煜权签署交接书



苏北华联青年部主任苏达人签署交接书



棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D 签署交接书



苏北华联青年部主任苏达人，将交接书移交给棉兰市印尼族群文化融合论坛主席 Prof. Wan Syaifuddin, MA, Ph.D



苏北华联慈善部主任张国鑫将交接书移交给第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi



第一军区中校军官 Letkol KAV Setia Budi(左一)及军队，苏北华联慈善部主任张国鑫(右三)及理事合影

## 國際日報

### 溫馨提示

请您按照世界卫生组织专业建议，克服恐慌情绪，科学理性应对，就地组织好自我保护，避免无序流动带来的交叉感染风险。

### 1 勤洗手

防疫从洗手开始

勤用肥皂和清水洗手

经常用含有酒精成分的免洗洗手液清洁手

### 2 戴口罩

外出务必戴口罩

如需外出建议佩戴口罩，尤其是前往医院、诊所时

佩戴口罩时，请确保遮住口鼻，避免在佩戴时触摸口罩，取下一次性口罩后立即丢弃并立即洗手

### 3 不聚集

不聚集 不串访

做好个人防护，避免参加聚集性活动

如发烧或咳嗽，请及时就医

### 4 留距离

保持社交距离

注意与他人保持恰当距离

打喷嚏应遮住口鼻并与其他人保持至少1米距离

### 5 少外出

尽量减少外出

积极配合印尼当地有关防疫措施

尽量减少外出，减少不必要旅行

尽量避免搭乘公共交通工具

尽量减少和避免(国际)长途旅行

### 印尼卫生部门联系电话

印尼新冠热线 119 转 9

印尼卫生部 (021) 521 0411 0812 1212 3119

雅加达特区卫生局: 112 0813 8837 6955